



Broj 3.  
17. siječanj  
2021.

# ŽUPNI VJESNIK

HRVATSKIH RIMOKATOLIČKIH ŽUPA  
TORONTO • HAMILTON • MISSISSAUGA • OAKVILLE



## DRUGA NEDJELJA KROZ GODINU 2021 ~ B



‘Učitelju – gdje stanuješ?« Reče im: »Dodite i vidjet ćete.«  
Pođoše dakle i vidješe gdje stanuje i ostadoše kod njega  
onaj dan.’

(Ivan 1,38-39)

uredila župa Oakville

# DRUGA NEDJELJA KROZ GODINU

**ULAZNA PJESMA:** Sva zemlja, Bože, nek ti se klanja i nek ti pjeva, neka pjeva tvom imenu!

**ZBORNA MOLITVA:** Svetogući vječni Bože, u tvojoj su ruci i svemirska prostranstva i srca ljudi: usliši molitve svoga naroda i udijeli mir našem vremenu. Po Gospodinu.

## ČITANJE PRVE KNJIGE O SAMUELU (1SAM 3, 3B-10.19):

U one dane: Samuel je spavao u svetištu Gospodnjem, onđe gdje je bio Kovčeg Božji. Tada Gospodin zovnu Samuela. On odgovori: »Evo me!« I otrča k Eliju i reče: »Evo me! Ti si me zvao!« A Eli reče: »Ja te nisam zvao. Vrati se i spavaj!« On ode i leže. I Gospodin opet zovnu Samuela. Samuel usta, ode k Eliju i reče: »Evo me! Zvao si me!« A Eli odgovori: »Ja te nisam zvao, sine moj! Vrati se i spavaj!« Samuel još nije poznavao Gospodina, još mu ne bijaše objavljena riječ Gospodnja. I Gospodin zovnu Samuela treći put. On usta, ode k Eliju i reče: »Evo me! Zvao si me!« Sada Eli razumje da je Gospodin zvao dječaka. Zato reče Samuelu: »Idi i lezi; ako te zovne, ti reci: 'Govori, Gospodine, sluga tvoj sluša.'« Samuel ode i leže na svoje mjesto. I dođe Gospodin i stade i zovnu kao prije: »Samuele! Samuele!« A Samuel odgovori: »Govori, sluga tvoj sluša.« Samuel je rastao, a Gospodin je bio s njim i nije pustio da ijedna od njegovih riječi padne na zemlju.

*Riječ Gospodnja - Bogu hvala!*

## OTPJEVNI PSALAM PS 40, 2.4AB.7-10

*Evo dolazim, Gospodine, vršiti volju tvoju!*

Uz dah se u Gospodina uzdanjem silnim  
i on se k meni prignu i usliša vapaj moj.

U usta mi stavi pjesmu novu,  
slavopoju Bogu našemu.

Žrtve i prinosi ne mile ti se,  
nego si mi uši otvorio:  
paljenicâ ni okajnicâ ne tražiš.  
Tada rekoh: »Evo dolazim!

U svitku knjige piše za mene:  
Milje mi je, Bože moj, vršit volju tvoju,  
Zakon tvoj duboko u srcu ja nosim.«

Pravdu ću tvoju naviještati u zboru velikom  
i usta svojih zatvoriti neću,  
Gospodine, sve ti je znano.

## ČITANJE PRVE POSLANICE SVETOGA PAVLA APOSTOLA KORINĆANIMA (1KOR 6, 13C-15A.17-20):

Braćo! Ne tijelo bludnosti, nego Gospodinu, i Gospodin tijelu! Tâ Bog koji je Gospodina uskrisio i nas će uskrisiti snagom njegovom. Ne znate li da su tijela vaša udovi Kristovi? Tko prione uz Gospodina, jedan je duh. Bježite od bludnosti! Svaki grijeh koji učini čovjek, izvan tijela je, a bludnik grijesi protiv svojega tijela. Ili zar ne znate? Tijelo vaše hram je Duha Svetoga koji je u vama, koga imate od Boga, te niste svoji. Jer kupljeni ste otkupninom. Proslavite dakle Boga u tijelu svojem!

*Riječ Gospodnja – Bogu hvala!*

**PJESMA PRIJE EVANĐELJA:** Našli smo Mesiju, koji je Krist: po njemu nasta milost i istina.

## ČITANJE SVETOG EVANĐELJA PO IVANU (IV 1, 35-42):

U ono vrijeme: Stajaše Ivan s dvojicom svojih učenika. Ugleda Isusa koji je onuda prolazio i reče: »Evo Jaganjca Božjega!« Te njegove riječi čula ona dva njegova učenika pa pođoše za Isusom. Isus se obazre i vidjevši da idu za njim, upita ih: »Što tražite?« Oni mu rekoše: »Rabbi! – što znači: »Učitelju – gdje stanuješ?« Reče im: »Dodîte i vidjet ćete.« Pođoše dakle i vidješe gdje stanuje i ostadoše kod njega onaj dan. Bila je oprilike deseta ura. Jedan od one dvojice koji su čuvši Ivana pošli za Isusom bijaše Andrija, brat Šimuna Petra. On najprije nađe svoga brata Šimuna te će mu: »Našli smo Mesiju!« – što znači »Krist – Pomazanik«. Dovede ga Isusu, a Isus ga pogleda i reče: »Ti si Šimun, sin Ivanov! Zvat ćeš se Kefal!« – što znači »Petar – Stijena«.

*Riječ Gospodnja - Slava tebi Kristu!*

**DAROVNA MOLITVA:** Gospodine, daj da ovim otajstvima prisutamo s doličnim poštovanjem. Kad god se slavi spomen Kristove žrtve, vrši se u nama djelo otkupljenja. Po Kristu.

**PRIČESNA PJESMA:** Mi smo upoznali ljubav koju Bog ima u nama i povjerovali joj.

**POPRIČESNA MOLITVA:** Udijeli nam, Gospodine, Duha svoje ljubavi. Nahrario si nas jednim kruhom s neba, daj da tvojom milošću živimo u bratskoj slozi. Po Kristu.



Broj: 226/2020.

Zagreb, 30. prosinca 2020.

**Hrvatskim katoličkim župama,  
misijama, zajednicama i centrima u iseljeništvu**

Poštovani voditelji hrvatskih katoličkih župa, misija, zajednica i centara!

Jučer je Petrinju, Sisak i okolicu zadesio razoran potres koji je uzrokovao ljudske žrtve i ogromnu materijalnu štetu. Među mnogima koji su potrebitima već pritekli u pomoć ističu se hrvatske katoličke župe, misije, zajednice i centri iz cijelog svijeta. Od srca Vam zahvaljujemo na tome.

Kako bi naša pomoć bila učinkovitija, posve transparentna i bolje koordinirana pozivamo Vas da svoju pomoć upućujete preko Hrvatskoga Caritasa, središnje karitativne ustanove Hrvatske biskupske konferencije, na sljedeći račun:

Hrvatski Caritas, Ksaverska cesta 12a, Zagreb, kod PBZ (Privredna banka Zagreb), IBAN: HR0523400091100080340, poziv na broj: 12-20. Za uplate iz inozemstva SWIFT/BIC: PBZGHR2X.

Napominjemo kako je za takvu akciju pomoći, u svakoj hrvatskoj katoličkoj župi, misiji, zajednici i centru, potrebno pribaviti suglasnost mjerodavne mjesne crkvene vlasti u inozemstvu, što mjesnu Crkvu može potaknuti da se i sama aktivnije uključi u prikupljanje pomoći.

Želeći Vam Božji blagoslov i izražavajući Vam veliku zahvalnost u ljudskim i kršćanskim nastojanjima oko djelotvorne solidarnosti srdačno Vas u Gospodinu pozdravljamo!

*Tomislav Markić*

Vlč. dr. Tomislav Markić, nacionalni ravnatelj  
Dušobrižništva za Hrvate u inozemstvu



*Tomo Vukšić*

Mons. dr. Tomo Vukšić  
predsjednik Vijeća HBK i BK BiH  
za hrvatsku inozemnu pastvu



Rev. MLADEN HORVAT, Administrator

## ODGOJNI PUTOKAZ

### MJESTO U CRKVI

Ne znam da li ste u životu doživjeli situaciju da vas netko zamoli da se maknete jer ste sjeli na njegovo mjesto u klupi? Ili ste možda doživjeli prijekorne poglede i glasno mrmljanje zbog meškoljenja vašeg djeteta? A možda ste susreli i preveliku susretljivost prema vašem djetetu koje svojim ponašanjem još više zabavlja prisutne na misi. Netko će reći da su to bila prekrasna vremena jer nije bilo nikakvih ograničenja za dolazak na svetu misu.

Bez obzira na vrijeme i uvjete važno je prisjetiti se četiri bitne karakteristike crkvenog života: slušanje nauka apostola, čuvanje međusobnog zajedništva, lomljenje kruha - Euharistija i molitva. Slušanjem propovijedi i kateheza učimo o Učitelju i kako ga slijediti u svakodnevnom životu, briga oko međusobnog zajedništva čuva nas od sebičnosti i napasti individualizma, lomljenjem kruha ostvaruje se sakrament Isusove prisutnosti među nama, a molitva jest prostor dijaloga s Ocem. Dakle nigdje nema govora o našim pravima za koja mislimo da stječemo angažmanom,

redovitošću ili pobožnošću.

Papa Franjo ističe: „Crkva, naime, nije „moja“ zato što odgovara mojem „ja“, mojim htijenjima, nego zato da joj iskazujem svoju ljubav. Ona je moja zato da se o njoj brinem zato da je, poput apostola i ja podupirem. Kako? Odgovor glasi: bratskom ljubavlju. Našom bratskom ljubavlju možemo reći: moja Crkva“. A ovo vrijeme više nego ikada potrebno je bratskog služenja. Samo služenjem ćemo se čvrše sjediniti s Kristom. Naravno da je to uvijek put križa, poniženja i muke, padanja i ustajanja, a ne trenuci divljenja svjetine zbog Isusovih čuda ili u vrijeme Njegova svečana ulaska u Jeruzalem. Sjetimo se samo Isusovih učenika Petra i Pavla. Bili su tako različiti po karakteru, stavovima i senzibilitetu, jedan ribar a drugi farizej. Među njima nije nedostajalo suprotstavljenih mišljenja i otvorenih rasprava (usp. Gal 2, 11). Ali ono što ih je ujedinjavalo bilo je neizmjerno veće: Isus je bio Gospodin i jednome i drugome, zajedno su govorili „moj Gospodin“ Onome koji reče „moja Crkva“. Takvi budimo i u ovim vremenima. Različiti ali isti u Kristu.

dr. sc. Snježana Mališa, HKS



### MOLITVA U VELIKOJ NEVOLJI

Bože, nemam drugog tko bi mi pomogao, nemam drugog oslonca osim Tebe, Oče moj nebeski.

K Tebi vapijem, Tebe zazivljam, Tebi se molim, jer mi samo Ti možeš pomoći.

Potreba u kojoj se sada nalazim, velika je. Više ne znam što bih učinio. Ako je Tvoja volja, osloboди me iz ove nevolje!

Pokaži mi da si Ti jači od svake nevolje i od svih mojih neprijatelja. Ti me ne ostavljaš u nevolji. To dobro znam.

Amen.

NAŠI ŽUPLJANI DARUJU			
Graditeljski fond:			
D. i V. Klarić	100	M. i B. Obranović	100
M. Mesić	150	I. Križanović	160
M. Pavlović	200	A. Štimac	50
M. Celar	300	A. i D. Feric	1,000
N.N.	90	A. Kelemen	350
D. Ćustić	50	M. Menalo	300
A. Gal	100	C. Kutnjak	250
A. Mileta	60	I. i Z. Prenc	300
M. Milić	100	R. Kranjac	80
R. Novogradec	300	A. i T. Humphrey	50
K. Osmokrović	500	F. Valiček	50
Bell Canada	93.79	N. i V. Zeljko	100
Bell Canada	8.98	A. i R. Bubnjarić	100
A. Štimac	50	M. i I. Bubnjarić	100
N. Jakovljević	120	A. i J. Pali	100
Ž. Marinčić	100	I. Rotim	100
M. Jakelić	200	I. Beroš	100
V. Kapov	300	R. Curic	100
D. Perković	100	A. Lucić	100
M. i I. Giljanović	100	ob. Marion (Baka Inc.)	10,000
M. Novačić	200	C. Labaš	400
V. i D. Pavić	500	D. i V. Klarić	100
A. Mandarić	200	M. Mesić	100
N.N.	200	M. Pavlović	200
S. i D. Blažić	100	M. Čelar	500
		N.N.	200
<b>Uzdržavanje Crkve:</b>		D. Ćustić	100
		A. Gal	100
V. Bubrin	100	A. Mileta	100
		R. i V. Novokmet	100
<b>Hrvatski Karitas:</b>		<b>Služavke Malog Isusa Haiti:</b>	
A. Miličić	100	C. Labaš	100
M. Jakelić	200	<b>Sprovodi:</b>	
A. Žmak	100		
D. i A. Roca	100	Newediuk Funeral on behalf of	
A. Buždon	300	+ Joseph Naray	300

MISNE NAKANE od 17. do 24. siječnja	
17. siječnja II. NED. KROZ GODINU	Misa u 9:30 am na YouTube
ponedjeljak 18. siječnja	Misa u 6:30 pm na YouTube + Iva GILJANOVIĆ
utorak 19. siječnja	Misa u 6:30 pm na YouTube + Stojan BARBIR
srijeda 20. siječnja	Misa u 6:30 pm na YouTube -
četvrtak 21. siječnja	Misa u 6:30 pm na YouTube - na nakanu
petak 22. siječnja	Misa u 6:30 am na YouTube + Mato i Mara GRUBEŠIĆ (god.) + Ann NOVOKMET + Vjenceslav (god.) i Emilija KOCIJAN i pok. iz ob. + vlc. Valent BOGADI + Ivan MUSIL - na nakanu + Stipe BARTULOVIĆ + Mary LASLAVIĆ
subota 23. siječnja	Misa u 6:00 pm na YouTube + Rikard GRBAC + Mile MARNICA + Barica DUKARIĆ i Jakov VIŠIĆ + Steve i Katarina VALIČEK
24. siječnja III. NED. KROZ GODINU	Misa u 9:30 am na YouTube



## **DONACIJE ZA POTRESOM RAZORENA PODRUČJA**

Lijepo potičem sve koji mogu pomoći potresom razorenim područjima u domovini Hrvatskoj preusmjeriti svoje donacije preko naše župe za Hrvatski Caritas.

Na svoje čekove upišite "Our Lady Queen of Croatia Parish", a pod memo stavite "Hrvatski Caritas - potres". Jednako tako učinite ako radite e-transfer.

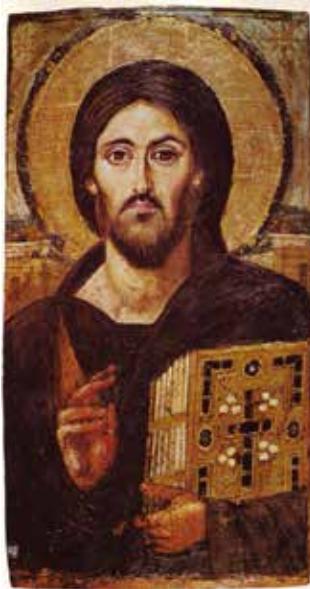
Molimo zajedno za stradala područja i ljude koji trpe.

# ŽUPA SVETOGLA KRIŽA

Tel: (905) 549-6707, Fax: (905) 544-7217

E-mail: h2c2parish@gmail.com

## KAKO JE MONAH USPIO NAPRAVITI NAJLJEPŠI KRISTOV PORTRET



U svakom čovjeku traži  
nešto od Kristova lica

Monah Epifan je jednoga dana na Siciliji otkrio Božji dar: umio je slikati prekrasne ikone. Htio je načiniti najljepšu sliku, Kristov portret.

Ali gdje pronaći model prikladan da izrazi patnju i radost, smrt i uskrsnuće, ljudskost i božanstvo? Epifan nije imao mira: konačno je krenuo na put.

Prošao je Europu zagledajući pomno u svako lice. Ništa. Nigdje nije našao lica prema kojem bi naslikao Krista. Jedne je večeri zaspao moleći psalam: »Lice tvoje, Gospodine, ja tražim, ne skrivaj lica svoga od mene.« Usnuo je san.

Andeo ga je vodio ljudima pokazujući mu na njihovim licima upravo onu osobinu koja je sličila Kristovoj: radost mlade zaručnice, nevinost djeteta, snagu seljaka, trpljenje bolesnika, strah osuđenika, dobrotu majke, zgrnutost siročeta, strogost suca, veselje zabavljača, milosrđe isповједnika, izmučeno lice gubavca. Epifan se vratio u samostan i počeo raditi.

Nakon godinu dana Kristova je ikona bila gotova. Pokazao ju je opatu i braći koji su se zapanjeni bacili na koljena. Kristovo je lice bilo prekrasno, ganutljivo, potreslo bi čovjeka u dubini duše i postavljalo pitanja.

Bruno Ferrero | Bitno.net

### 50. OBLJETNICA BRAKA

Godine Gospodnje 1971., dvadeset i trećeg siječnja, sakrament ženidbe, u Žakanju, sklopili su **Viktor i Marica Jakupin**.

Od srca čestitamo **50. godišnjicu braka** našim dragim župljanima. Želimo im obilje radosti, zdravlja i Božjeg blagoslova.

Sin Dražen i Rocio Jakopin, kćer Sindy i Mike Sestrić, te unučad Daniel, Emily, Martina i Nicole – čestitaju pedesetu obljetnicu vjenčanja i žeze još mnogo godina zajedničkog života u ljubavi!



### 55. OBLJETNICA BRAKA

Godine Gospodnje 1966., prvoga siječnja, sakrament ženidbe, u crkvi Blažene Djevice Marije u Žakanju, sklopili su **Josip i Dragica Novosel**.

Od srca čestitamo **55. godišnjicu braka** našim dragim župljanima. Želimo im obilje radosti, zdravlja i Božjeg blagoslova.

Od srca smo Vam zahvalni za sva vaša dobročinstva što ste učinili i dalje činite za nas, ali najviše za Vašu ogromnu i nesebičnu ljubav prema nama, vašoj djeci i unučadi. Blagoslovljeni smo što vas imamo!

Ovo Vam srdačno žeze vaše kćerke, Gordana Novosel i Jasmina Novosel sa suprugom Joeyem, kao i vaša draga i voljena unučad: Amanda sa suprugom Gregoryem, Kasandra, Joseph, Davor i Dario.



## IZ MATICE UMRLIH:

**JOSEPH BOICH** (1923 - 2021)

Obitelji i prijateljima izražavamo iskrenu kršćansku sućut. Pokoj vječni daruj mu Gospodine! I svjetlost vječna neka mu svjetli. Počivalo u miru! Amen.

## NOVČANI IZVJEŠTAJ:

Darovi poslani preko PayPal računa kroz prošli tjedan:  
\$65!

### DONACIJE ZA CRKVU

Božo & Barbara Šljivić \$70, Dragica Šubar \$50,  
Ob. Mike & Nevenka Penić \$100, Niko & Zrinka  
Bevandić \$50, Ante & Ana Žužul \$50, Ignac Jazvac  
\$100, Drago & Katarina Kovač \$100, Damjan & Jela  
Tokić \$50, Stanislav Topić \$200, Stipe & Danica  
Marinić \$50, Ob. D. Belančić \$150, Elide Tarresin  
\$200, Ružica Kupina \$200, Ante & Ivanka Došen  
\$150, Ana Jazvac \$40, Josip & Marica Piškurić \$50,  
Stefania Tonković \$200, John Pašalić \$80, Ob. Joe  
Lončar \$600, Franjo & Zorica Opat \$100

Na spomen +Franjo Krašić - Zlata Penić \$20,  
na spomen +Marica Jurčić - Zlata Penić \$20,  
na spomen +Ivica Petrina - Anne Stipančić \$20,  
na spomen +Antun Podrebarac - Marica Grgurić  
\$20,  
na spomen +Marija Šverko - Darinka Petrović \$20,  
na spomen +Mladen Petrović - NN \$50,  
na spomen ++ u ob. Škot & Jarmek - Rudolf &  
Ljubica Škot \$60  
na spomen +Marija Šverko - Michael Bakarić \$50,  
na spomen ++ u ob. Bušić, Krpan, Gregić - Robert  
Bušić \$100,  
na spomen +Željko Piršić - Vid i Marija Škrtić \$50

## 50. OBLJETNICA BRAKA

Godine Gospodnje 1971., dvadeset i trećeg siječnja,  
sakrament ženidbe, u našoj crkvi Svetoga Križa,  
sklopili su **Josip i Barbara Penić**.

Od srca čestitamo **50. godišnjicu braka** našim  
dragim župljanima. Želimo im obilje radosti, zdravlja  
i Božjeg blagoslova.



## MISNE NAKANE

OD 18. DO 24. SIJEČNJA 2021.

PONEDJELJAK 18. siječnja 2021.	6:00 PM – SVETA MISA +Miško Šavor & Anica Biondić
UTORAK 19. siječnja 2021.	6:00 PM – SVETA MISA +Mijo Mandura
SRIJEDA 20. siječnja 2021.	6:00 PM – SVETA MISA g+Štefica Furlić & Roza Sambol
ČETVRTAK 21. siječnja 2021. SV. AGNEZA	6:00 PM – SVETA MISA +Josip, Marija, Michael, Drago, Ludvig & Francis Zvonar
PETAK 22. siječnja 2021.	10:00 AM – SVETA MISA +Johnny Rossetti
SUBOTA 23. siječnja 2021.	6:00 PM – SVETA MISA +Tomo Klepić +Marija Bencetić g+Vinko & Marija Volović +Josip Maradin g+Marko & Ana Škot +Anka Dujmović g+Katica & Ignac Domjančić g+Mijo Gundić +Dragica & Juro Povrženić +Stjepan & Danica Maradin +Marica Priselac +Marija Šverko +Mandica Mesić Misa zahvalnica 50g. Braka Barbara & Josip Penić +Marija & Janko Jarnević +Stipe Bartulović Na posebnu nakanu KI g+Ivan Ivinac +Josip Čekolj g+Vlado Vlašić Za zdravlje AAž +Ivan & Pavica Mahovlich +Ankica Milinković +Ana Štajcer +Rudy Mravunac +Stjepan Jaleševac g+Ivan & Marija Fabina Na čast krvi Kristove DJ +Barica Bartolac ++ u ob. Bencekovich +Vjekoslav & Cecilia Janeš +Pavica & Karlo Meglić +Jaga Hrgota ++ u ob. Hrgota ++ u ob. Šljivić
NEDJELJA 24. siječnja 2021. TREĆA NEDJELJA KROZ GODINU	11:00 AM - SVETA MISA Pro populo

# ŽUPA HRVATSKIH MUČENIKA

4605 Mississauga Rd. Mississauga , ON L5M7C6

Tel. (905) 826-8844 Fax. (905) 826-4083

[www.croatianmartyrs.ca](http://www.croatianmartyrs.ca) email: [office@croatianmartyrs.ca](mailto:office@croatianmartyrs.ca)

Rev. Božidar J. Tenšek, župnik



## UČITELJU, GDJE STANUJEŠ?

Nakon proslava velikih blagdana postoji opasnost da zaboravimo na onoga čije smo Ime slavili. Tako i sada poslije božićnog vremena pokušajmo zapitati sami sebe: „Učitelju, gdje stanuješ?“ kao što su to učinili i učenici Andrija i Šimuna Petara kada su susreli Isusa. U ovim izazovnim i teškim vremenima pokušajmo pronaći Isusa u svima koji su bolesni, osamljeni, a u našoj Domovini Hrvatskoj u onima koji su stradali od potresa. Nemojmo gledati kakvu ćemo nagradu primiti ako priđemo bliže tim ljudima nego prepoznajmo u njima lice Isusa Krista – koji je patio za svakog čovjeka na ovome svijetu!



Donacije za stradale od potresa u hrvatskim gradovima (Petrinja, Sisak i Glina) koje ste uplatili preko aplikacije [gofund.me](#) uplaćeno je na račun Hrvatskog caritasa. Novac je namjenjen za obnovu kuća nekoliko stradalih obitelji. Nositeljica akcije bila je gđa. Mirjana Jerković uz potporu hrvatskih župa. **Ukupno je skupljeno \$ 215,535.00...**  
Zahvaljujemo upravi i djelatnicima CIBC banke koji su omogućili prijenos novca bez naknade!



VELIKA HVALA SVIM DAROVATELJIMA!!!

**POMOZI**  
STRADALIMA U POTRESU  
U PETRINJI I SISKU

[www.caritas.hr](http://www.caritas.hr)

IBAN: HR0523400091100080340  
POZIV NA BROJ 12-20  
ZA UPLET IZ INOZEMSTVA  
SWIFT/BIC: PBZGHR2X

Za stradale u potresu u Hrvatskoj			
<b>CARITAS: SISAK, PETRINJA, GLINA:</b>			
Josip Balaban	\$ 100.00	Ruža Čepo	\$ 50.00
Kruno i Mirjana Vukušić	\$ 100.00	Ankica Biondić	\$ 100.00
Marko i Biserka Crljen	\$ 100.00	Ivica Ivok	\$ 200.00
Ivica Sudetić	\$ 200.00	Ana Lorković	\$ 100.00
Marko i Marija Plazonić	\$ 100.00	Ivan i Anica Lorković	\$ 300.00
Josip i Mariana Cerjanec	\$ 100.00	Ivo i Marian Lajtman	\$ 500.00
Ante i Marina Čotić	\$ 300.00	Stjepan Grgac	\$ 100.00
Marija Čotić	\$ 200.00	Lillian i Bruno Mandić	\$ 200.00
Damir i Olgica Kalac	\$ 200.00	Josip i Katica Smoijver	\$ 100.00
Dragica i Ante Bušić	\$ 500.00	Ignac i Marica Županić	\$ 100.00
Vladimir i Ljerka Bosnar	\$ 200.00	Milka Paun	\$ 250.00
Mijo Djepić	\$ 100.00	Ankica i Franjo Draganić	\$ 500.00
Slavko i Berislava Ljubić	\$ 500.00	Vlado Matešić	\$ 200.00
Anka Šimanić	\$ 100.00	Walter Farkaš	\$ 300.00
		Dragica Farkaš	\$ 100.00
		Slavica i Ivan Bartolac	\$ 100.00
		Vinko i Jela Horvat	\$ 100.00
<b>KARITAS HRVATSKA:</b>			
		Ivica Sudetić	\$ 100.00
		Mara Stanišić	\$ 100.00
		Stjepan Grgac	\$ 100.00

**Svete mise online iz naše crkve:**

(22.1.) petak: 6pm

(23.1.) subota: 6pm

(24.1.) nedjelja: 11am



**YouTube: Croatian Martyrs Church Mississauga**

**web site: croatianmartyrs.ca**

**Crkva je za osobnu pobožnost otvorena od 9 am do 6 pm!!!**

**17. siječnja - Sv. Antun Pustinjak** život je posvetio pustinjačkom načinu života. Smatra ga se ocem redovništva. Slava sv. Antuna Pustinjača u tome je što je pošao najljepšim putem, a to je put kojim se Krist slijedi izbliza u evanđeoskim savjetima i siromaštvu, čistoći i poslušnosti. Rođen je u bogatoj obitelji, u Egiptu, gdje je odrastao u blagostanju. Kad je navršio 18 godina, roditelji su mu umrli, i trebao je kao najstariji preuzeti upravljanje kućanstvom i uzdržavanje maloljetne sestre. Antun je sve razdijelio siromasima, a sestru je na odgoj povjerio u djevojački dom, a on se posvetio asketskom životu. Jedna predaja govori kako je odlučio prebivati u napuštenoj grobnici u kojoj su ga snašle strahovite kušnje i koje su ga fizički iscrpile. Osjetivši da mu se bliži smrt, sv. Antun Pustinjak naredio je svojim učenicima, da kad se to dogodi, njegove zemaljske ostatke polože u neobilježen grob. Umro je 356. godine u dobi od 105 godina.



**DAROVATELJI ZA CRKVU:**

Nediljka i Radoslav Šiško	\$ 100.00
Walter i Nevin Farkaš	\$ 100.00
Marko i Marija Plazonić	\$ 100.00
Marija Sever	\$ 100.00
Katarina Pavlović	\$ 250.00
Daniela Mrzljak	\$ 100.00
Tomo Mikuljan	\$ 100.00
George Erić	\$ 250.00
Hrvoje i Maja Beg	\$ 200.00
Zdenko Jakšić	\$ 350.00
Ivan Milotić	\$ 100.00
Blagoje Perković	\$ 100.00
Stjepan Tomasović	\$ 300.00
Ivo i Marija Jolić	\$ 100.00
Nila Markičević	\$ 100.00
Tomislav Markičević	\$ 50.00
Damir i Olgica Kalac	\$ 200.00
Mary Draženović	\$ 100.00
Petar i Katica Okruglić	\$ 200.00
Frank i Danica Juranić	\$ 100.00
William i Nancy Grdašić	\$ 150.00
Dr. Davorka Križaj-Kapljić	\$ 200.00
Ankica Hajsan	\$ 300.00
Željko i Mirjana Lulić	\$ 300.00
Marko Vukorepa	\$ 300.00
John i Emica Medved	\$ 200.00
Šime Peroš	\$ 100.00
Slavko i Berislava Ljubić	\$ 100.00
Josip i Zdenka Vlašić	\$ 100.00
Mirjana i Juraj Bandula	\$ 100.00

**Misne nakane od do 18. do 24. siječnja 2021.**

18. siječnja ponedjeljak	† Ivan Mrakovčić
19. siječnja utorak	† Tonka Ković, god. i Walter Perera † Petar Bukovčan, god.
20. siječnja Srijeda	† Zdravko Sučić
21. siječnja četvrtak	† na nakanu (za zdravlje jedne osobe)
22. siječnja Petak	<b>6 pm: ONLINE MASS</b> † Vjekoslav Velan † Dragutin Farkaš, god. † Janja i Pave Bogović, i pok. iz ob.
23. siječnja subota	<b>6 pm: ONLINE MASS</b> † Ferdo Pavlović † Stjepan Budinčak, god. † Drago Kušan, god., † Katica, Marija i Petar Kušan † Blaž Cerovčec † Ivo Tončić † Rezika Barbić † Dragica Rožman † Marica Lončarček † Božidar Parković † Jura i Mara Mlikan, i pok. iz ob. † Roza i Majk Zadković - Bogu u zahvalu za 50 god. braka, Mate i Vera Rožman - za duše u čistilištu
24. siječnja Nedjelja	<b>11 AM: ONLINE MASS ZA SVE ŽUPLJANE</b>  U vrijeme nemogućnosti sudjelovanja vjernika na svetim misama svećenik slavi svakog dana svetu misu na upisane nakane vjernika!

Nedjeljko i Miljenka Rudman	\$ 200.00
Marija Bavčević	\$ 100.00
Pavica Bandula	\$ 140.00
Josip i Danica Vuković	\$ 100.00
Ivana i Marko Koloper	\$ 100.00
Ante Čurčija	\$ 150.00
Marija Nada Jambrošić	\$ 100.00
Milka Paun	\$ 250.00
John i Željka Bajto	\$ 200.00
Slavica i Ivan Bartolac	\$ 150.00
Marija Bogović	\$ 100.00
<b>u spomen na pok. Mijo Zidarić – Ljubica Zidarić</b>	\$ 100.00
<b>u spomen na pok. Zdravka Sučić : supruga Antonia unuka Anka Vuković</b>	\$ 400.00 \$ 100.00
<b>ZA PARKIRALIŠTE:</b>	
Ana Lorković	\$ 50.00
<b>ZA KRŽ I TORANJ:</b>	
Daniela Mrzljak	\$ 100.00
Stanko i Dragica Trdina	\$ 100.00
Milan Štefanac	\$ 100.00
Josip i Danica Vuković	\$ 100.00
Josip Pavlović	\$ 100.00

# ŽUPA PRESVETOGLI TROJSTVA

2110 Trafalgar Rd. Oakville, ON L6H 7H2

Tel. (905) 842-2386 Fax. (905) 842-2916

[www.holytrinitycroatian.org](http://www.holytrinitycroatian.org) Email: [office@holytrinitycroatian.org](mailto:office@holytrinitycroatian.org)



## Svećenici:

Rev: ILIJA PETKOVIĆ

Pastoralne suradnice Družbe sestara milosrdnica sv. Vinka Paulskog: 845-5272

s.M. Smiljana Delonga

s.M. Bernarda Mikulić

s.M. Bernadette Copak

Rev: IVAN VUKŠIĆ

## Isus poziva svoje učenike



U današnjem Evangeliu Isus poziva svoje učenike, ali nas iznenađuje da za svoje suradnike ne zove učene, poznate ili slavne osobe svoga vremena, već malene, neznatne i neugledne. Kad Bog poziva, on ne gleda na vanjštinu. On gleda u čovječe srce, jer želi da ga čovjek prihvati srcem, da čovjek Bogu u svome srcu dadne stan, kako bi čovjek srcem stvarao djela koja nose vječnu nagradu. Bog zove apostole jer ih poznaće, jer znade dobrotu njihova srca kojima će pronositi Isusovu Radosnu Vijest.

Bog i nas poziva i pri tome ne gleda prvenstveno na naše sposobnosti, već računa na naše srce, jer poznaće naše srce koje je sposobno činiti velika djela. On razumije nas i zato nas poziva da jedino sa Bogom u srcu možemo činiti veličanstvena djela njegove ljubavi.

Isus je u evanđeoskom prizoru poziva svojih učenika pokazao da razumije svoje apostole. On razumije i nas, zato nas poziva. Neka nam tu istinu dočara i sljedeća priča.

Na ogradi u voćnjaku jedne kuće na kraju grada stajao je natpis: „Prodajem rasnu štenad“. Neki je dječak pozvonio, a kad se domaćin pojavio, gurnuo je dečko ruku u džep i rekao: „Imam dva eura i 37 centi. Mogu li pogledati štence?“ Čovjek je zviždnuo i iz kućice na kojoj je pisalo „Lady“ izašao je pas kojega je pratilo petero štenadi. Jedno je malo šepalo.

„Što mu se dogodilo“, upitao je dječak.

„Veterinar je rekao da ima blago iskrivljene šape. Vjerojatno će šepati cijelog života.“

„Kupio bih ga, ako je moguće“, ponudio je dječak.

Gazda mu ga je htio pokloniti ali dječak je odgovorio: „On je jednako vrijedan kao i drugi, svaki će tjedan donositi novac dok ne namirim njegovu cijenu.“

„Ali zašto kupuješ bolesna psa? Neće moći trčati s tobom niti ćeš s njim moći u planine!“

Dječak se sagnuo i zasukao nogavicu da pokaže svoju nogu. Bila je iskrivljena i imala metalnu šipku.

„Znate, ni ja ne mogu trčati, psić treba nekoga tko će ga razumjeti.“

[www.zupa-sracinec.hr](http://www.zupa-sracinec.hr)

## Ima radnika, nema poduzetnosti

„Žetve je mnogo, a radnika malo.“ Čini mi se kao da je danas radnika dovoljno, ali nedostaje poduzetnosti. Duše vase, a radnici od njih bježe. „Molite dakle gospodara žetve da pošalje radnike u žetu svoju.“ Molimo dakle da primimo snagu za djelovanje i budimo odsjaj primljene ljubavi! Ne daj Gospodine da se zatvaramo u udobnost vlastite sobe ili preuzetost navodnim prioritetima. Sve dok ima izgubljenih ovaca prioritet radnika je naći i vratiti ovce gospodaru. Žetva je velika, ali Ti nam daješ sve potrebno kako bi želi. Sve alate imamo. U Tebi imamo vječnu okrijepu. Ti svakog čovjeka zoveš i ne okrećeš leđa kad je teško doprijeti do neke osobe, jer je Tvoja ljubav beskonačna! Daj da i mi, tvoji radnici, vjernici laici i svećenici, prepoznamo potrebu za djelovanjem u puku. Daj da našim djelovanjem pridonosimo dobrobiti Crkve i oslobođimo se ispraznog življenja i sebeljublja. Tebi na slavu i za tvoje ovce. Sve dok nijedna ne ostane izgubljena. Hvala ti na svim odgovorenim pozivima Gospodine! Blagoslov djelo ruku radnika svojih!

[skac.hr](http://skac.hr)

## ŽUPNE OBAVIJESTI

**IZRAVNI PRIJENOS MISE** na na župnom YouTube kanalu je u 6:00 sati uvečer, subotom u 5:00 sati uvečer i nedjeljom u 11:00 sati. **LIVE STREAM MASS** via YouTube on at 6:00 daily, 5:00 Saturday and Sunday at 11:00 am.

## NAŠI DAROVATELJI

### ZA CRKVU:

Nina Pavičević	\$ 100.00
Katica Hodak	\$ 200.00
Nina Pavičević	\$ 50.00
Stipe Mandić	\$ 50.00
Dragica Spudić	\$ 200.00

Milan Mandić	\$ 200.00
Steve Gojmerac	\$ 300.00
Carol Seier	\$ 100.00
N.N.	\$ 200.00
Ljuba Beroš	\$ 50.00
Drago i Ljubica Vrbelić	\$ 50.00

**ZA POPRAVAK CRKVE:**

Danny Jezerinac	\$ 200.00
Marija Jakovac	\$ 100.00
Nina Pavičević	\$ 300.00
Mike i Mary Bukovačn	\$ 300.00
Milan Mandić	\$ 500.00

**PAYPAL:**

Marinko Horvat	\$ 500.00
Joseph i Betty Jurčić	\$ 300.00
John Smičiklas	\$ 300.00
Georgina Bolibruch	\$ 200.00
Angela Martin	\$ 100.00
Ivana Križanac	\$ 200.00

**KARITAS: SISAK, PETRINJA, GLINA:**

Carol Seier	\$ 50.00
Zorica Brnadić	\$ 200.00
Drago i Mladenka Alilović	\$ 200.00
Andža Vrdoljak	\$ 200.00
Ivan i Kaja Kučan	\$ 200.00
Ljuba Beroš	\$ 100.00
Drago i Ljubica Vrbelić	\$ 100.00

**SVIM DAROVATELJIMA OD SRCA ZAHVALUJEMO I BOŽJI  
BLAGOSLOV NA NJIH ZAZIVAMO.**



**KRIZMA** u našoj župi je **25. Travnja 2021.**



**PRVA PRIČEST** u našoj župi će biti **09. svibnja 2021.**

**VJERONAUK ZA PRVOPRIČESNIKA I KRIZMANIKA** – za sada bit će na isti način kao i nastava za hrvatskoj školi. Lekcija vjeronauka bit će poslana na email roditeljima, a kad, zbog virusne pandemije, bude moguće održavanje vjeronauka u našim župnim prostorijama bit će na vrijeme obaviješteni.

**RASPORED ŽUPNIH SLAVLJA - Parish Events u 2021**

**KRIZMA** - 25. travnja u 11:00 sati

**PRVA PRIČEST** - 09. svibnja u 11:00 sati

**PRESV. TROJSTVO** - 30. svibnja

**SV. ANA** - 26. srpnja

**OBLJETNICA ŽUPE i BANKET** - 20. studenoga

**BOŽIĆNA PRIREDBA** - 4. i 5. prosinca

**RASPORED MISA KROZ TJEDAN**

**Mise su u 6:00 sati poslije podne – ako nije drugačije naznačeno**

**PONEDJELJAK. 18. siječnja**

- + Slava Pernar – Vladimir i Dolores Pernar
- + Marica Pejaković – ob. Ron Kellner

**UTORAK 19. siječnja**

- + Stjepan Kerovec – Jadranka Bobinac
- + Sestre Milosrdnice – Sestre Oakville

**SRIJEDA 20. siječnja**

- + Boža Novak – Vera Putica
- + Milica Vlašić – Ankica Šoštarić

**ČETVRTAK, 21. siječnja:**

- + Franjo, Barbara i svi + iz ob. Barbarić – Josip Balaban
- Za duše u čistilištu – Nina Pavičević

**PETAK, 22. siječnja**

- + Stjepan Francuz – Dragica Dragićević
- + Albert Lee – ob. Gregory Štajduhar
- + Slavko Dragićević – Drago i Mladenka Alilović
- + Ivan Šnjarić – Dragica Dragićević
- + Marin Čapkun – Kata Rezo
- + Stipe Perković – Marija Knez
- + Blaž Kutleša – ob. Drago Vrbelić
- + Ivan Eskit – supruga Zdenka
- + Ivan Krešić – Kornelija Krešić
- + Milica Bremer – Kornelija Krešić

Za zdravlje Nike Grubešić – Kate Radat

**SUBOTA, 23. siječnja - MISA U 5:00 sati poslije podne**

- + Štjepan Francuz – ob. Nediljko Ćubelić
- + Marin Čapkun – ob. Nediljko Ćubelić
- + Slavko Dragićević – Dinka Ćustić
- + Zorka Ćustić – Dinka Ćustić
- + Ana Broz – Josip Broz Jr.
- + Ivan Beroš – Ruža i Toni Bubnarić
- + Ivan, Danica i Niko Pavić – Stipe Pavić
- + Marija Tominac – ob. Josip Rupčić
- + Ljerka Marek – ob. Josip Belec
- + Petar Knežević – ob. Dragan Šnjarić
- + Ivan Šnjarić – sestra Ivana i ob.

**NEDJELJA 24. siječnja**

**11:00** + Mark Sajko (god) – roditelji  
+ Ante Ćubelić (god) – roditelji

**11:00 - ZA SVE ŽUPLJANE I DOBROČINITELJE**



# GLOBAL CROATIAN DIASPORA JOINS FORCES TO RAISE FUNDS FOR EARTHQUAKE RELIEF

We are monitoring the situation in Croatia following the devastating earthquake that struck near the towns of Petrinja and Sisak, and caused major damage and loss of life. Our thoughts and prayers are with the families of those who died and are injured, all those impacted, as well as with the first responders and volunteers who continue their search and rescue operations.

We know that the widespread damage to homes, hospitals, kindergartens, churches and other buildings has left many families without water, heat, electricity and shelter. Many of these same families, in the Banovina region, also suffered greatly during the Homeland War.

As global Croatian organizations, we stand united with our homeland. In the days to come, we will identify opportunities where our help will be most meaningful. All funds raised will be used to help those most affected by the earthquake. In consultation with vetted organizations in Croatia, our representatives will determine how our help will be distributed.

**Donations can be made on GoFundMe Charity  
to the Croatia Earthquake Relief Fund.**

**Please email contactus@croat.ca if you would like further details.**

Association of Croatian American Professionals Foundation  
Association of Croatian American Professionals  
Australian Croatian Chamber of Commerce NSW  
Australian Croatian Chamber of Commerce and Industry South Australia  
Canadian-Croatian Chamber of Commerce  
Croatian Academy of Sciences and Arts in Diaspora and Homeland  
Croatian Foundation of Windsor  
Croatian Diaspora Congress  
Croatian World Congress USA  
Crodiaspora  
CROWN Croatian World Network  
Meeting G2  
National Federation of Croatian Americans Cultural Foundation  
Victorian Croatian Chamber of Commerce  
Western Australian Croatian Chamber of Commerce



Together, we make success!



**Angela Biljan**  
Sales Representative

D: 905.807.4367  
O: 905.637.1700  
F: 905.637.1070  
E: angelabiljan@gmail.com



"All your realty needs"

**JOHN J. CVETKOVIC**  
LAWYER and NOTARY PUBLIC  
*GOVORIMO HRVATSKI*

614-20 HUGHSON STREET, SOUTH  
HAMILTON, ONTARIO L8N 2A1  
**PHONE: 905.529.7661 • FAX: 905.529.2704**  
E: CVETKOVICJOHN@BELLNET.CA

**PRACTICE AREAS:**  
REAL ESTATE • CRIMINAL LAW  
FAMILY LAW • ESTATES  
WILLS AND POWERS OF ATTORNEY

## A New Catholic Cemetery for Halton Region

Otvoreno je novo groblje koje će služiti članovima katoličke zajednice u Haltonu. Holy Family Catholic Cemetery je prikladno smješteno da služi zajednicama Miltona, Oakville i Burlingtona. Ovo je jedino katoličko groblje na području Miltona i Oakvilla.

Kontaktirajte nas danas kako biste saznali više o našim uslugama.  
Govorimo Hrvatski.

1-800-661-5985 • [www.thecatholiccemeteries.ca](http://www.thecatholiccemeteries.ca)



**SPRING TRAVEL SERVICE LTD**  
VAŠA PUTNIČKA AGENCIJA

ZA SVE VRSTE GRUPNIH I INDIVIDUALNIH  
PUTOVANJA, HOTELSKE REZERVACIJE, RAZNA  
OSIGURANJA I NAJAM AUTOMOBILA S  
POVJERENJEM SE OBRATITE NA

**(905) 664 2009**

25 King Street West, Stoney Creek, Ontario, L8G 1H2  
[springtravel@cogeco.ca](mailto:springtravel@cogeco.ca) • [www.SpringTravel.ca](http://www.SpringTravel.ca)  
ANNA i BOŽIDAR ŠTAJRER



## Mortgage Investments Returns Starting at 7%

RRSP | RRIF | RESP | TFSA eligible  
Obratite nam se s povjerenjem za sve vaše finansijske potrebe



Chris McCurley  
Director | Mortgage Services  
T: 905-522-7936 x244  
E: cmccurley@pracommercial.com  
pracommercial.com

PCO Commercial • 905.522.7936 • 1.866.522.7936  
Fully Licensed & Approved Mortgage Lender. Credit Administration Company since 2000



**THE CATHOLIC CEMETERIES**  
of the Diocese of Hamilton

Owned & Operated by The Roman Catholic Episcopal Corporation of the Diocese of Hamilton in Ontario

# KUPUJETE, PRODAJETE ILI IZNAJMLJUJETE NEKRETNINU?

OBRATITE MI SE S POVJERENJEM



Moj je cilj osigurati strankama  
kvalitetnu uslugu posrednika  
vodeći ih kroz  
sve korake prodaje ili kupnje.



## Slavica Mutnjakovic

REALTOR®

905 920-9227

Slavica@SearchRealty.ca

3045 Southcreek Road, Unit#1, Mississauga, Ontario L4X 2X6

Želje, čestitke,  
oglašte i reklame

Radio Nedjeljom  
5:00 - 7:00

ZVUCI  
HRVATSKE  
Radio Program  
[www.zvucihrvatske.ca](http://www.zvucihrvatske.ca)  
soundsofcroatia@yahoo.ca

T: (905) 602-8900

GLORIA  
LONČARIĆ

Hons. B. Sc., LL. B.  
Barrister, Solicitor &  
Notary Public

Powers of Attorney,  
Wills, Probate, Estates  
  
Personal Injury, Motor  
Vehicle & Motorcycle  
Accidents, Slip and  
Falls

T: (905) 602-1900

JL

JOHN M. LONČARIĆ  
Chartered Accountant

Certified Financial  
Planner

[www.loncaric.ca](http://www.loncaric.ca)  
[john@loncaric.ca](mailto:john@loncaric.ca)

T: (905) 602-4500



Dr. Danny Mus  
Optometrist



- Comprehensive Vision Analysis
- Ocular Health Evaluations
- Glasses and Contact Lenses
- Digital Retinal Photography
- Pediatric Eye Exams
- Digital Retinal Photography and Visual Field Testing
- Pre and post-operative Laser Vision Correction
- Open six days a week including evening appointments
- Za sve usluge govorim hrvatski

Telephone: (905) 822-3698  
[www.sheridanoptometry.com](http://www.sheridanoptometry.com)

Sheridan Corporate Centre  
(QEW and Erin Mills Parkway)  
2155 Leanne Blvd.  
Mississauga, Ontario

## Assumption Catholic Cemetery

6933 Tomken Road Mississauga  
(905) 670-8801



CATHOLIC CEMETERIES  
& FUNERAL SERVICES  
ARCHDIOCESE OF TORONTO

Section for Croatian Community, Mausoleum  
and Funeral Services

Visit our website at [catholic-cemeteries.com](http://catholic-cemeteries.com)

## DR. IRINA VLAŠIĆ PRELOVEC

DENTIST

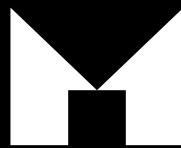
Prima pacijente u novoj  
zubnoj ordinaciji na adresi

225 Speers Road Unit #2  
Oakville, On. L6K 0J4  
(Između Dorval Dr. i Kerr St.)



SPEERS  
DENTAL  
CENTRE

Email: [drivprelovec@bellnet.ca](mailto:drivprelovec@bellnet.ca)   Telefon: (905) 844-8454



SAM McDADI  
REAL ESTATE INC BROKERAGE

**McDADI.COM**  
905.502.1500

**YOU CHOOSE  
TEAM McDADI.  
YOU HELP.**

Team McDadi is proud to donate a portion of each sale to the Trillium Health Partners Foundation



Trillium  
Health Partners  
Foundation



Mariana Gusić  
Sales Representative  
Direct: 905.609.0128  
[mariana@mcdadi.com](mailto:mariana@mcdadi.com)



Tom Gusić  
Sales Representative  
Direct: 905.467.7694  
[tom@mcdadi.com](mailto:tom@mcdadi.com)



Sam McDadi  
B.Sc., M.B.A.  
Owner  
Sales Representative



**RE/MAX®**

4310 Sherwoodtowne Blvd. #200  
Mississauga, ON L4Z 4C4

### MIRJANA KENK

Tel ured: 905-272-3434 • Fax: 905-272-9083

Tel auto: 416-804-1616 • 1 (800) 263-3434

[www.maryannekenk.com](http://www.maryannekenk.com) • [mkenk@trebnet.com](mailto:mkenk@trebnet.com)

Prilikom kupnje, prodaje te iznajmljivanja kuća, stanova i poslovnih prostora kao i uređivanje kredita sa najnižom kamatom, te BESPLATNU PROCJENU VAŠE NEKRETNINE sa punim povjerenjem i u svako doba nazovite.

**MIRJANU DIREKTNO 416-804-1616**

**MEDITERRANEAN MEAT AND DELICATESSEN**

35 QUEEN ST. N. STREETSVILLE

-BRITANNIA & QUEEN(MISSISSAUGA RD.)-

Nudimo svježe meso (bijela teletina, ontarijska janjetina, svinjetina i domaća piletina); narudzbe za zamrzivac.

Dimljeno meso; pečenje (janjetina, svinjetina i piletina)

Jela po narudzbi (catering) do 100 osoba  
(pečeno meso po želji s prilogom i salatom)

Serviramo topla jela svaki dan za ručak od 11.30 do 16.00 sati.

Nazovite nas na 905-821-8787 ili se javite Josipu Cvitanoviću na  
mobilni 647-831-8787



**The Oakville  
Hearing Centre**

When you want a professional



Winner of **BEST** Hearing Centre in Oakville - **10 Years in a Row!**



Thank you for voting **The Oakville Hearing Centre**  
**BEST** Hearing Centre in Oakville — **9 Years in a Row!**

Proudly serving Oakville for over 10 years.

**Visit us for all of your hearing healthcare needs:**

- Hearing tests for infants, children & adults
- Hearing aid fittings and follow-up
- DVA, ADP, WSIB & Greenshield direct billing
- No referral necessary

**Posjetite nas za sve vaše potrebe sluha:**

- Analiza sluha za bebe, djecu i odrasle
- Postavljanje slušnog pomagala
- Nije potrebna preporuka



Nicole Clark, (Jambrošić)  
Audiologist

1235 Trafalgar Road  
Suite 207, Oakville  
**T: 905.849.5894**  
[www.oakvillehearing.com](http://www.oakvillehearing.com)

## The Garden of the Virgin Mary, dedicated to the Croatian Canadian Community

Opening this Fall, our newest cemetery section is a beautiful and peaceful setting. Plus in 2020, we will unveil a new terrace surrounding a hand carved marble statue of the Blessed Virgin. This magnificent statue is inspired by the Monument of the Assumption of the Blessed Virgin Mary that overlooks the Cathedral of Zagreb.

**Dragi Hrvati! Nudimo vam jedan od najljepših dijelova  
našega groblja za grobove vaših pokojnika. Imate priliku  
to odmah ili što prije kupiti.**

**Call today for more information:  
905-257-1100**

**Glen Oaks Funeral Home & Cemetery**

by Arbor Memorial

3164 Ninth Line, Oakville, ON

[glenoaks.ca](http://glenoaks.ca)



Statue may not be exactly as shown.  
Arbor Memorial Inc.

Licence E11

Osnovano 1949

**CROATIAN ELECTRIC**  
Electrical Contractors  
Električne instalacije i popravci  
**Tel. 416-234-9006**  
**MARKO I DAVID JELAVIĆ**



**Grupa VOLTA**

Tel: 519.658.6115 (Ante)  
Email: tambura@crolinks.com  
Website: [www.crolinks.com/tambura](http://www.crolinks.com/tambura)

**FRANK JAKSA, B.A., LL.B.**  
BARRISTER, SOLICITOR, NOTARY PUBLIC  
OPĆA PRAVNA PRAKSA

MISSISSAUGA LAW OFFICE;  
19 DUNDAS STREET WEST, SUITE 204  
MISSISSAUGA, ONTARIO  
[frankjaks@on.aibn.com](mailto:frankjaks@on.aibn.com)  
TEL: (905) 804-8888  
FAX: (905) 804-8003

HAMILTON OFFICE:  
BY APPOINTMENT ONLY  
TEL: (905) 547-1302

**DALMA**  
CATERING

Petar Budisa

phone: 905 502-0880 cell: 416 209 0957



Adams & Miles LLP

Chartered Professional Accountants

A TRUSTED PARTNER TODAY AND TOMORROW

1926-2019, celebrating over 90 years

Tony Sokic, CPA, CA. Professional services in auditing, accounting, estate planning, personal and corporate tax, and other expert business advice. Services outside Canada also available. Govorim Hrvatski.

T: (905) 459-5605

E: [tsokic@adamsmiles.com](mailto:tsokic@adamsmiles.com)

W: [www.adamsmiles.com](http://www.adamsmiles.com)



Toronto Location - 2550 Victoria Park Avenue, Suite 501, Toronto, M2J 5A9 | T: (416) 502-2201 | F: (416) 502-2210

Brampton Location - 195 County Court Blvd, Suite 200, Brampton, L6W 4P7 | T: (905) 459-5605 | F: (905) 459-2893

**Honeywell**

**LENNOX**  
Innovation never felt so good.™

**BBB** ACCREDITED BUSINESS



**visic bros**

heating and air conditioning co. ltd.

[www.visicbros.com](http://www.visicbros.com)

Tel: 416.763.2130 or 416.763.5026 •

Fax: 416.763.2793

3431 Dundas Street West, Toronto, ON M6S 2S4

Family owned and operated 40+ years

Angelo • Mario • John



**ALLISTON MEATS & DELICATESSEN**

MEATS, RETAIL & WHOLESALE CO.

660 Bloor Street East, Mississauga, Ontario

905-275-9331 Tony

U našoj prodavaonici možete kupiti svježe i suho meso (domaće kobasice, pećemo odojke po narudžbi).

Prodajemo novine iz Domovine.

SPECIAL: Jamnica i Radenska



**Century City Dental**

Dr. John Bubanovich  
Zubar ~ Dentist

Dr. Fayaaz Jaffer

"Specialist Paradontologije" Liječenje desnih (lalavke)

**NUDIMO VAM BESPLATNE ZUBNE KONSULTACIJE**

**PRIMAMO NOVE PACIJENTE I HITNE SLUČAJEVE (Emergencies)**

**ZA SVE STOMATOLOŠKE USLUGE**

BIJELE BLOMBE – PORCULANSKA LEGURA

– BIJELjenje ZUBA –

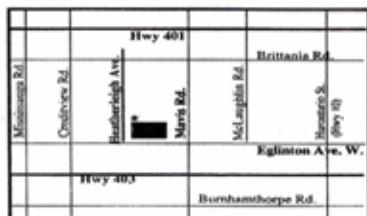
ZLATNE I PORCULANSKE MOSTOVE I NAVLAKE

PROTEZE I IMPLANTS

– VAĐENJE ZUBA I ZUBNIH ŽIVACA

CENTRAL MISSISSAUGA

5025 Heatherleigh Ave. Unit#9 (One block west of Mavis on Eglington)



**NAZOVITE  
TEL: 905-568-1200**

**OPEN EVENINGS & SATURDAYS  
OTVORENI NAVEĆER I SUBOTOM**

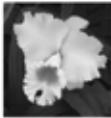


# EUROTHERM

WINDOWS INDUSTRY INC.

THERMAL VINYL WINDOWS  
ENTRANCE DOORS  
PATIO DOORS, STORM DOORS  
INTERIOR SHUTTERS

za više informacija nazovite Vladu  
TEL: (905) 949-5505  
CELL: (647) 444-7553  
FAX: (905) 949-4658



## CASA ORQUIDEA

Your Family Store for Clothing, Shoes & Linens

Teresa and Tony Da Silva

Specializing In:

Baptisms, First Communions Confirmations & Weddings  
[www.casaorquidea.ca](http://www.casaorquidea.ca)

325 Central Parkway West, Mississauga, Ontario  
Tel: (905) 615-1402 • Fax: (905) 615-0730



## Mike's Custom Upholstery & Drapery

Za bilo kakav tapetarski rad nazovite u svaku dobu vlasnicu  
glu. Rose Novogradec

386 BELVIEW AVENUE, Woodbridge, Ontario

TEL: 905-850-0749

Procjena namještaja besplatna

# fasada

WINDOWS & DOORS  
SHUTTERS & BLINDS

Since 1999



**ECLIPSE**  
SHUTTERS  
by shadeomatic

**vinylbilt**  
WINDOWS & DOORS  
BILT BETTER

905.827.3331

[fasada.ca](http://fasada.ca)

BRONTE & DUNDAS. OAKVILLE

## LOCAL & GLOBAL real estate

### ivicaj homes

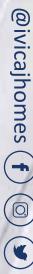
Ivica Jukica  
SALES REPRESENTATIVE

905.592.7112

[ivicajhomes.com](http://ivicajhomes.com)



**RE/MAX ESCARPMENT**  
REALTY INC., BROKERAGE  
INDEPENDENTLY OWNED & OPERATED



Nazovite sa punim povjerenjem.

D: 416.930.3467

**RE/MAX**  
Realty Enterprises Inc. Brokerage  
[www.maryspudic.com](http://www.maryspudic.com) [maryfromremax@gmail.com](mailto:maryfromremax@gmail.com)



**MARY SPUDIC**  
SALESPERSON

O: 905.855.2200

*Domaca Kuhinja!*



KVALITETNE UGOSTITELJSKE USLUGE ZA SVE PRIGODE

Ankica Šikić

- tel. (905) 274-9317
- cell. (416) 629-8358
- e. [ankasikic@hotmail.com](mailto:ankasikic@hotmail.com)

## morpho ORTHODONTICS

Dr. Krešimir Lacković

925 Rathburn Rd E.,  
Suite D1 MISSISSAUGA

905.276.3999

[www.morphoorthodontics.com](http://www.morphoorthodontics.com)

Orthodontist

330 Bronte St South,  
Suite 118 MILTON  
905.878.8988

Braces for Children & Adults

**RE/MAX** realty ENTERPRISES brokerage

JOE BANDULA  
SALES REPRESENTATIVE



MOBILE: 905.301.5772  
OFFICE: 905.855.2200



Govorimo hrvatski. Novi pacijenti su uvijek dobro došli!

Dr. Tony Ozanic

We affordably provide outstanding gentle care and service, in an environment that is friendly and honest, with the goal of helping our clients attain beautiful and healthy smiles.



*creating great smiles!*



**41 King Street, Georgetown**  
**\$1,680,000**

- ATTENTION INVESTORS!
- 6-plex in Georgetown, near GO station
- 4 x 1-bedroom, 1 x 2-bedroom, and 1 x bachelor
- 7 exterior parking spots
- New furnace, water heater and water softener
- Two backyards!

**CONTACT ME FOR A PRIVATE TOUR**



**LJUBICA KRPAN** B.A.Sc. ChemEng  
Sales Representative/Partner  
C: 416-558-8882  
ljubica@mcdadi.com

**GOVORIMO HRVATSKI**



Hrvatski Tamburaški Sastav  
**“Veseli Pajdaši”**



**Miroslav: 416.540.4649**



**PLANIRAJTE VAŠU ZABAVU  
S CRO-PARTY RENTALS**



~ tablecloths

~ napkins (all colours)

~ wine glasses

~ plates (all)

~ table skirts

~ chairs covers

~ cutlery - flatware sets

~ centre pieces

**Cell: 905 703 4544**



**Canada Trust**

**Ivana Marasović**

Manager, residential mortgages

TD Canada Trust

1-800-560-1593

Tel: 416-826-1416 • Fax: 1 888 826 6914

[www.tdcanadatrust.com/msf/ivanamarasovic](http://www.tdcanadatrust.com/msf/ivanamarasovic)

[ivanamarasovic@td.com](mailto:ivanamarasovic@td.com)

# *Turner & Porter*

POGREBNI ZAVOD

“Veći broj Hrvata, koji govore hrvatski, odabiru pogrebni zavod Turner & Porter Funeral Directors, od bilo kojeg pogrebnog zavoda u Mississauga-i i Toronto-u”

- Mi znamo i razumijemo običaje zajednice
- U obiteljskom vlasništvu i poslovanju više od 135 godina
- Raspolažemo s pet zasebnih kapela, s potrebnim prostorijama za sve pogrebne prigode
- Veliki prostor za parkiranje, pogodno povezan s glavnim cestama i raskrsnicama
- 100% garancija za vaše zadovoljstvo. Ukoliko niste u potpunosti zadovoljni bilo kojom nasom uslugom, ta će usluga biti besplatna

*Two Convenient Mississauga Locations*

**PEEL CHAPEL**  
2180 Hurontario Street, Mississauga  
(Highway 10 north of the Q.E.W.)  
905-279-7663

**NEWEDUK - ERIN MILLS CHAPEL**  
1981 Dundas Street West, Mississauga  
(Just east of Erin Mills Parkway)  
905-828-8000

*Three Convenient Toronto Locations*

**RONCESVALLES CHAPEL**  
436 Roncesvalles Avenue  
416-533-7954

**YORKE CHAPEL**  
2357 Bloor Street West  
416-767-3153

**BUTLER CHAPEL**  
4933 Dundas Street West  
416-231-2283



DETACHED ON SALE NOW!



[www.ashleyoakshomes.com](http://www.ashleyoakshomes.com) SALES OFFICE - 905.452.0340  
105 RIVERMONT RD., BRAMPTON (Steeles Ave. & Miss. Rd.)

**RETIREMENT LIVING COMING SPRING 2022!**



**Andjelka Granic**  
Broker of Record

**905.897.8777**

**C. Ashley Realty Inc., Brokerage**

918 Dundas Street East, Suite 500 Mississauga, ON L4Y 4H9

### Our Sales Staff

Jana Beran  
Norman Broz  
Ivan Bubanovich  
Jennifer Forgenie  
Nick Skacan  
Frank Vrdoljak  
Drazen Vuckovic



**Govorimo Hrvatski**  
**Streetsville • Port Credit • The Kingsway**  
**905.858.2121   905.486.0053   416.233.8152**  
**[www.queenspectacle.com](http://www.queenspectacle.com)**



**Miller Thomson provides a full range of Legal Services to the Croatian Community**

For more information, please contact:

**Jennifer Čorak**  
Associate | Toronto  
416.597.6029  
jcorak@millerthomson.com



**MILLER THOMSON**  
AVOCATS | LAWYERS

M

VANCOUVER   CALGARY   EDMONTON   SASKATOON   REGINA   LONDON  
KITCHENER-WATERLOO   GUELPH   TORONTO   VAUGHAN   MARKHAM   MONTREAL



**PALMA CAR RENTALS**

**daily rentals from €28 per day**

GDJE GOD PLANIRALI OTIĆI, DUŽ JADRANSKE OBALE IJU U OSTALE  
DIJELOVE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE, NAZOVITE PALMA CAR RENTALS  
I U MINUTI STE NA CESTI!

**NAZOVITE: +385 92 242-4623  
+387 63 648-450  
U KANADI 416 881-9250**

**[WWW.PALMACARRENTALS.COM](http://WWW.PALMACARRENTALS.COM)**



PONUDA PALMA CAR RENTALS UKLJUČUJE I USLUGE VRAĆANJA VOZILA U  
DRUGOM GRADU, DUGOROČNE NAJMOVE VOZILA, DOSTAVE I PREUZIMANJE  
VOZILA NA PODRUČJU CIJELE HRVATSKE, BOSNE I HERCEGOVINE.



**Ivan Bubanovich**

I.C.I. Residential  
Sales Representative

918 Dundas S. E., Suite 500  
Mississauga, Ontario  
L4Y 4H9

Office: (905) 897-8777  
Home: (905) 257-0333



Fax: (905) 276-9957  
Cell: (905) 609-0984



**Upper Glen Abbey  
DENTAL**

**Family & Cosmetic Dentistry  
Teeth Whitening  
Surgical Dental Implants  
Braces**

New patients and emergencies welcome.

**Dr. John Delisimunovic - Dentist**

**Dr. Zia Beg - Orthodontist**

**905.257.2556**

478 Dundas St. West Oakville ON L6H 6Y3



**BRONTE NATURAL HEALTH CLINIC**

2368 Lakeshore Rd W Oakville • 905-825-8787 • [www.docdar.ca](http://www.docdar.ca)



Oakville's most experienced and award winning naturopathic clinic

**Naturopathic Doctors:**  
Darlene Gustin BSc ND  
Mary Galic BA ND  
Mark Andal BSc ND  
Saadia Mahmood BSc ND

**Nutritionist:**  
Nina Omerovic BSc MSc

**SERVICES:**  
Natural Cancer Care  
Natural Face Lift  
Pain Management  
Customized Nutrition  
Hormone Balancing  
Health Testing  
Bowen Therapy

Hrvatska Zubna Ordinacija

**Dr. Allen Leko**

Dr. Allen Leko iskusno radi sve zubarske poslove bez dugog čekanja za cijelu familiju.

Naročita pažnja poklanja sa djeci i pacijentima koji se boje zubara  
Novi pacijenti su uvijek dobro došli.

Za "appointment" nazovite (905) 542-8537 ili navratite na:



WINCHESTER PLACE  
154 Queen Street South,  
(Mississauga Road)

Streetsville, Ontario  
Unit 118 L5M 2P4  
(Sjeverno od Eglintona)

**Miro Biskupovic**  
Tel: 905-712-3052  
Cell: 416-738-8645  
Fax: 905-712-8560

**MIR  
CONSTRUCTION**  
Renovating your World!

81 Premium Way  
Mississauga, ON. L5B 1A1

[www.mirconstruction.ca](http://www.mirconstruction.ca)

Email: [miro@mirconstruction.ca](mailto:miro@mirconstruction.ca)



**Kresimir Jewellers Inc.**

Serving the Croatian community for over 55 years

We offer Manufacturer/ wholesale pricing

We buy old gold

Largest selection of Grb jewellery

Manufacture and repair all jewellery on the premises

Baptism, First Communion gift ideas

Engagement, wedding, anniversary, family rings and more...

3045 Southcreek Road, Unit #2, (Dundas St. & Hwy 427) Miss.  
**Zoran Mayer and Vesna Gandin 905-629-8415**

# CROATIAN TV

**195 CHANNELS**

Providing Affordable Sports, Local and International Programming

## TV Application Available for Smartphones & Tablets

All you need is high-speed internet to access all your favourite English cable channels, endless Sports including all **HNS matches**, Movies, TV shows and PPVs.

Features **CROATIAN TV** including HRT1-5, Nova, Banovina, CMC, RTL Arena Sports

**MATTHEW KRASIC**

905-929-5729 (text preferred)  
**matthewkrasic@gmail.com**

ONLINE TV



**Markic Dental**

Dr. Susan B. Markić  
 Dr. Gordan J. Markić

**ZUBNA ORDINACIJA**  
 900 Rathburn Road West  
 Mississauga, Ontario L5C 4L3

(905) 896-4832

**IVICA PETROVIC**

Owner  
 imagaragedoors@outlook.com



## I.M.A. GARAGE DOOR SERVICES

Providing ALL services for garage doors and garage door openers!



(416) 876-4967

(905) 821-3094

[imagaragedoorservices.com](http://imagaragedoorservices.com)

**READY**  
 DISPOSAL SERVICES LTD.

DEMOLITION - CONSTRUCTION - CLEAN-UPS - SCRAP METAL  
 LOWER RATES - SAME DAY SERVICE



Commercial - Residential - Construction

ROLL-OFF BIN RENTALS

8, 14, 20 & 40 CUBIC YARD WALK-IN CONTAINERS

SAME DAY AND OFF HOURS SERVICE

FULLY LICENSED AND INSURED

100% CUSTOMER SATISFACTION

**RDS**  
 Adrian Z.

Tel: 416-797-9213

[info@readydisposal.com](mailto:info@readydisposal.com)

[www.readydisposal.com](http://www.readydisposal.com)

**KunaTurs** Ltd.  
 "bilo kada, bilo kuda, sa Kunom uvijek svuda"

zrakoplovne karte • najam automobila • osiguranja •  
 paket aranžmani na moru • krstarenja • hoteli • grupa putova

Hodočašće u Lurd - Santiago de Compostela- Fatima,  
 Sa Vič. Božidarom Tenškom od 14-23 svibnja, 2020.  
 Cijena 2995.00\* ako se prijavite do 31.12.2019.

905-814-8441 1-866-501-6972 [kory@kunaturs.com](mailto:kory@kunaturs.com)  
 230 Wheat Boom Drive, Oakville, ON L6H 0P4



**ETOBICOKE**  
 SportMed & Physiotherapy

[www.etobicokesportmed.com](http://www.etobicokesportmed.com)

81 The East Mall

Suite #105

Etobicoke, ON M8Z SW3

Tel. 416.251.7000

### SERVICES

Physiotherapy  
 Chiropractic  
 Massage Therapy  
 Naturopath  
 Acupuncture

Custom Orthotics  
 Sports Injuries  
 Sports Performance Care  
 Active Release Techniques

Laser Class 4  
 Shock Wave  
 Pain Management  
 Rehabilitation  
 Pelvic Floor Care

Customized Nutrition  
 Weight Loss  
 Pediatric Care  
 Craniosacral Therapy  
 Natural Face Lift



[Info@etobicokesportmed.com](mailto:Info@etobicokesportmed.com)

27 Years of Banking Experience  
 Real Estate Expertise you can bank on

**Drago Banjovic**, B.A. CFP  
 Broker



Personal and Investment Real Estate



[www.AskDrago.ca](http://www.AskDrago.ca)  
[AskDrago247@gmail.com](mailto:AskDrago247@gmail.com)



Cell: 416.569.2550  
 Office: 905.507.4779

*Note: Not intended to solicit Sellers and Buyers already under contract with another Brokerage.*

**TASTE OF EUROPE**  
 MEAT & DELICATESSEN INC.



Pećemo janjce i odojke

Domaća i kvalitetna jela za vaša slavlja

Domaće i ukusne kolače

Kvalitetno suho meso dimljeno na domaći način

Čevapi, čvarci i bureci

Originalni CD-s i Magazini iz Hrvatske

Obitelj Polunić rado vas očekuje na svoje dvije adrese

200 County Court Blvd. - unit #3  
 Brapmton, Ontario L6W 4K7  
 905 - 455 - 1077

612 King Street East  
 Kitchener, Ontario N2G 3W7  
 519 - 342 - 6378



**CALL TO SAVE  
1-877-702-7702**

Ijurkas@youngsinsurance.ca  
rjurkas@youngsinsurance.ca

GEORGETOWN BRANCH

Ensuring. Insuring. Reassuring.  
For over 100 years.



Home • Auto • Commercial • Life • Employee Benefits

"Youngs is one of the largest independent insurance brokerages in Ontario, providing a full range of personal insurance (home & property, life, auto) and commercial insurance with integrity for over 100 years"

Call  
Lily & Rick Jurkas



# Smile DENTAL DESIGN PROFESSIONALS

*Dr. Mira T. Šarić & Assoc.*

celebrating 30 years Serving  
the Mississauga Community!

Offering All Aspects of Family  
Dentistry, Including:

- Crowns ▪ Bridges ▪ Veneers
- Dentures ▪ Implants
- Braces ▪ Invisalign



Ask Us About Our Complimentary Consultations

"Patient Comfort, Beautiful Aesthetics, and  
Comprehensive Dental Function" - Dr. Šarić



Before



After

**19 Dundas St W. Mississauga**  
(Formerly Croatian Credit Union Bank)  
**(905) 270-5112**

[info@smiledesigning.ca](mailto:info@smiledesigning.ca)

[www.smile-design.ca](http://www.smile-design.ca)



**BOBESICH  
LAW**

NAKON SMRTI VAŠIH  
NAJMLIJIH NAZOVITE NAS DA  
RIJEŠIMO OSTAVŠTINU

**905-858-4030  
BOBESICHLAW.COM**

HVALA VAM NA 40 GODINA POVJERENJA.



**Dr. Michele Zigrovic-Lasic**

**Chiropractor**

**Tel: (905) 608-BACK  
(2225)**

Chiropractic Care  
Credit Valley Medical Arts Centre  
2000 Credit Valley Road, Suite 109  
Mississauga, Ontario L5M 4N4



Za profesionalnu i kvalitetnu uslugu,  
za sva vaša putovanja sa povjerenjem nazovite:

**ŠTEFICA MARADIN**

Independent Travel Consultant

Tel: 416-621-0435

Cell: 416-277-3448

E-mail: [stefim5@rogers.com](mailto:stefim5@rogers.com)

**VACATION 2000**



**CHAD COLLINS**  
COUNCILLOR,  
WARD 5 - CENTENNIAL



CITY OF HAMILTON

HAMILTON CITY HALL  
71 MAIN STREET WEST  
HAMILTON, ONTARIO  
L8P 4Y5

BUS: 905-546-2716  
EMAIL: [Chad.Collins@hamilton.ca](mailto:Chad.Collins@hamilton.ca)



**Insurance**



You're in good hands.

\*Trademark used under licence by Allstate Insurance Company.  
203006 | 1-20



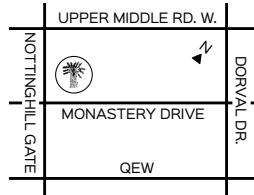
**Damir Posavec**  
Waterdown Agency  
94 Dundas Street East  
**(289) 352-1354**  
[dposavec@allstate.ca](mailto:dposavec@allstate.ca)



**MONASTERY**

BAKERY • DELICATESSEN • FINE FOODS

1133 MONASTERY DRIVE (MONASTERY PLAZA)  
OAKVILLE, ONTARIO L6M 2A3



**MON. TO SAT. 7:00AM - 7:00PM  
SUN. 7:00AM - 6:00PM**

**[monasterybakery.com](http://monasterybakery.com)**

# Amazing smartphones on an amazing network.

Choose from an incredible selection of smartphones. You'll love them on Canada's best network.<sup>1</sup>



Huawei P40 Pro



LG Velvet 5G



Samsung Galaxy S20 Ultra 5G

**Bell** staying connected just got better

Curbside pickup and store appointment available.

For expert advice and an incredible selection visit:

**ETOBICOKE**  
630 The East Mall  
416 641-2800

Offer ends January 28, 2021. Available within network coverage areas available from Bell Mobility where technology permits; see bell.ca/coverage. Other conditions apply. If you end your Commitment Period early, a Cancellation Fee applies; see your Agreement for details. Subject to change without notice. (1) Based on a third party score (Global Wireless Solutions OneScore™) calculated using wireless network testing in Canada against other national wireless networks of combined data, voice, reliability and network coverage. (2) The "Huawei" logo and "P40 Pro" are the property of Huawei Technologies Co., Ltd. "LG", the "LG logo", and the "V60 ThinQ 5G Dual Screen" are the property of LG Corp and its affiliates. Samsung Galaxy S20 Ultra 5G is a trademark of Samsung Electronics Co., Ltd., used in Canada under license.

# ZAYOUNA LAW FIRM



**Have You Been Injured?  
Car Accident, Slip and Fall,  
Short Term Disability,  
Long Term Disability**  
Call us - we can help.

Don't Settle for less

[www.zaylaw.com](http://www.zaylaw.com)

**Ozlijede? Mi možemo pomoći**  
Ne plaćate ukoliko ne pobijedimo  
Besplatno savjetovanje  
Nazovite danas

**Ana Luburić**  
Corporate and Client Services  
**Govorimo Hrvatski**

Text & Calls 416-556-7944  
Patricia@citadelmortgages.ca  
Brokerage # 12993 // Mortgage Agent #M19001789

**416- 875- 5632**

JESTE LI VLAŠNICI DOMA, A IMATE 55 ILI VIŠE GODINA?

**MI VAM MOŽEMO POMOĆI!**

NEKA VAM SE JOŠ DANAS ODOBRI „REVERSE MORTGAGE“ ILLI OBRAT NA HIPOTEKU!



## Rješenja za vlasnike domova

### ODOBRENJA ZA SVE SITUACIJE POPUT:

- ✓ Isplata dugova
- ✓ Obnavljanje doma
- ✓ Polog za djecu ili unuke
- ✓ Isplata bankrota
- ✓ Isplata hipoteke
- ✓ Investicije
- ✓ Plaćanje troškova vjenčanja
- ✓ Plaćanje školovanja
- ✓ Pokrivanje medicinskih troškova
- ✓ Plaćanje poreznih obveza
- ✓ Plaćanje zaostalog poreza na imovinu



BEZ REGULARNOG  
PLAĆANJA

BEZ AMORTIZACIJE

NEMA NAPLATE TROŠKOVA  
ZA PRIJEVREMENO PLAĆANJE



**Patricia Finka M.A.**  
MORTGAGE AGENT

### OTHER MORTGAGE SOLUTIONS:

- ✓ First Time Home Buyers
- ✓ Refinancing & Renewal
- ✓ First, Second and Third Mortgages
- ✓ Private Mortgages
- ✓ Commercial Mortgages
- ✓ Investment Properties
- ✓ Self Employed
- ✓ Home Equity Line of Credit

**Govorimo Hrvatski**

Changing the way Mortgages are done

Sretan i blagoslovljen Božić!



Catering and Rentals

Contact:

Diane Žubrinić  
905.906.5541

Wishing you a  
Merry and Blessed Christmas!





G U Z Z O  
B I A N C H I  
L E U N G  
V I S K O V I C

Personal Injury Law Firm

Serving the Greater Toronto Area since 2007.

2600 Skymark Avenue

Building 1, Suite 102

Mississauga, ON L4W 5B2



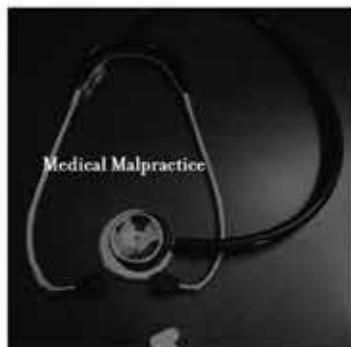
Motor Vehicle Accidents



Slip, Trip & Falls



Disability Claims



Medical Malpractice



Product Liability



Insurance Claims



Workplace Accidents



Fatal Accidents & Wrongful Death



Animal & Dog Bites



Employment Claims

Call us at 905-232-9222,  
or email [elvis.viskovic@gbvlaw.ca](mailto:elvis.viskovic@gbvlaw.ca)  
for a free consultation.

**www.gbvlaw.ca**



## CONNECTION KEY TRAVEL

& Associates Inc.

A Combined 40 + Years of Expertise  
Specializing in **CROATIA** and the Rest of the World  
Weddings, Honeymoons, Cruises  
Corporate Travel & Leisure Vacations  
Car Rentals, Hotels, Flights, and Groups  
All Types of Travel Insurance



### MARY MLINARIC (Owner) & Team

889 Barton Street, Unit 2, Stoney Creek, Ontario  
CKTA@connectionkeytravel.com  
[www.connectionkeytravel.com](http://www.connectionkeytravel.com)  
905 643 7444 or 1 800 232 8811



80 YEARS OF HONORING FAMILIES AND THEIR LOVED ONES!

### WARREN HALEY - PRESIDENT

1543 Main Street East, Hamilton, Ontario L8K 1E5  
WEST OF THE QUEENSTON TRAFFIC CIRCLE

905.544.9798 • TF: 1.800.870.6439 • FX: 905.544.0657  
[warren@sharpmonuments.ca](mailto:warren@sharpmonuments.ca)  
[www.sharpmonuments.ca](http://www.sharpmonuments.ca)

# STONE CHURCH

FAMILY DENTISTRY

### Dr. Lillian Ivankovic

1070 Stone Church Road East, Suite 40  
Hamilton, Ontario • L8W 3K8

Office phone number: 905-574-5666  
Office email address: [stonechurchdental@gmail.com](mailto:stonechurchdental@gmail.com)  
Office web site: [www.stonechurchdentistry.ca](http://www.stonechurchdentistry.ca)



### MARKEY - DERMODY FUNERAL HOME

1774 King Street East  
Hamilton, ON L8K1V7  
(905) 547 - 1121

GREG SPLAN - MANAGER  
Tajnica - Mary Ann Vučina-Horvat  
*govorimo hrvatski*

*Sullivan  
Festeryga*  
LLP



### Branko J. Kurpis, Partner

Lawyer, Advokat  
HONS. B.A., M.A., J.D.

- Corporate and Commercial Law
- Insurance Law
- Personal Injury Litigation
- Real Estate
- Wills and Estates

One James Street South, 11th Floor,  
Hamilton, Ontario L8P 4R5  
[bkurpis@sfllp.ca](mailto:bkurpis@sfllp.ca)  
T 905 528-7963 x165  
F 905 577-0077

*Govorimo  
Hrvatski*



# ADRIA

TRAVEL SERVICE LTD.

2175 Bloor St. W. (kod Runnymede Rd.) • TORONTO, M6S 1N2  
Tel: 416 767 2196 • Fax: 416 762 2514  
E-MAIL: [adriatravel@rogers.com](mailto:adriatravel@rogers.com)

NAJSTARIJA HRVATSKA PUTNIČKA AGENCIJA I JAVNO BILJEŽNIČKI  
URED OSNOVANI 1959 GODINE

Naše dugogodišnje iskustvo i profesionalnost stope vam na usluzi pri organiziranju vaših putovanja u bilo koji dio svijeta, uključujući avionske karte, hotelske rezervacije, iznajmljivanje automobila, paket aranžmane za tropске krajeve kao i sve vrste osiguranja vezanih uz vaše putovanje.

Kod nas također možete izvršiti prijevode i ovjere vaših dokumenata.

GLORIA ČAVLOVIĆ - JAVNI BILJEŽNIK

#### PARALEGAL AID - Paralegal & Immigration Services

- Imigraciono pravo / Immigration Law
- Oporuke i punomoći / Wills and Power of Attorneys
- Nasljedničke izjave / Inheritance Declarations
- Prijevodi dokumenata / Translations

HRVOJE KOSOR

Commissioner, etc.



Tel: (416) 809-9142 • E-mail: [kosor@rogers.com](mailto:kosor@rogers.com)  
U suradnji s odvjetnicima iz Hrvatske i Bosne i Hercegovine  
nudimo pravne usluge iz zakonodavstva RH i BiH.



WEDDINGS, STAGS,  
BRIDAL SHOWERS,  
BIRTHDAYS,  
CHRISTENINGS

## The Bartending BUDDIES

STEVE PERVAN: 416-579-4902

IVAN JURICIC: 416-888-9954

JOHN NIZIC: 416-768-8060

JOE PRCELA: 416-919-5744

MIRIANA BOŠNJAK

Hons.B.A.

Sales Representative

Office: 905 812 9000

Cell: 647 235 0548

PRILIKOM KUPNJE I PRODAJE VAŠIH KUĆA I STANOVA  
ZA PROFESIONALNU USLUGU • NAZOVITE MIRIANU

ROYAL LE PAGE  
Terrequity Realty



### LOCKPORT AUTO SERVICE

Generalne popravke na automobilima i sve vrste  
automatskih i standardnih mjenjača na autima i kamionima.

Popravljamo brzo i uz solidne cijene.

#15 - 6731 Columbus Road, Mississauga

TEL: 905-564-6050

Vl. Ivan Mikulić



[www.euromaxfoods.com](http://www.euromaxfoods.com)

# EUROMax FOODS

Breads, buns, cold cuts, meat, BBQ sausages, cakes and pastries, ready to eat meals, catering,  
Variety of European products, weekly specials

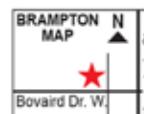
All under one roof!



MILTON  
61 James Snow Pkwy, # 5  
Milton, ON L9T 0R3  
Tel: 905-693-6661



BRAMPTON  
20 Polonia Ave Unit #101  
Brampton, ON L6Y 0K9  
Tel: 905-455-4664



BRAMPTON  
190 Bovaird Dr. W. #59  
Brampton, ON L7A 1A2  
Tel: 905-451-0221



MISSISSAUGA  
2550 Hurontario St. #4  
Mississauga, ON L5B 1N5  
Tel: 905-949-8214

**Dubrovnik Travel**  
SERVING THE TRAVELLER SINCE 1975

980 Pacific Gate, Unit 1  
Mississauga  
[info@dubrovniktravel.ca](mailto:info@dubrovniktravel.ca)  
Ph: 905.670.0075

Follow "Hrvatsku Reprezentaciju" to the Euro's

Secure your flights with a \$150.00 non refundable deposit, balance  
45 days prior to departure (Direct Flights with Air Transat)

Group 1 – June 12 Toronto to London and returning from Glasgow  
June 24, 2020 - \$959.00

Group 2 – June 17 to 24, 2020 Toronto – Glasgow - Toronto -  
\$899.00

\*\*above flights include 1pc checked luggage

**Now Open in Milton**

Tel: 905-876-4488



**DR. BRANKO RADISIC**

Dental Surgeon

"dental care  
for the whole family"  
342 Bronte Street South, Suite 1  
Milton, Ont. L9T 5B7

JOHN PLASTIC  
416.881.2468  
JOHN@VERTICALWINEGROUP.COM

VERTICALWINEGROUP.COM



IMPORTER OF FINE WINES TO THE GTA

VERTICAL  
WINE GROUP

**Nives travel**

TICO  
TRAVEL INSURANCE COMPANY OF CANADA

2828 Kingsway Dr, Suite 202, Oakville, Ont., L6J 7M2

**NIVES & MARIO PETROVIC**

Owners

Toll Free: 1-888-648-3710

phone: (905) 829-0077

(905) 827-9900

nivestravel@bellnet.ca

Fax: (905) 829-9077

[www.nivestravel.com](http://www.nivestravel.com)

### John Alpeza

President

151 Brunel Rd- Unit # 21

Mississauga, ON L4Z 2H6

Tel. (905) 568-9995 Fax. (905) 568-9996

john@alpeza.com • [www.alpeza.com](http://www.alpeza.com)

Gradimo Bolju Budućnost za Našu Djecu!

(Uključujući svoje sinove Kristian, Mateas i njihovu majku Diane)

**ALPEZA**  
GENERAL CONTRACTING INC.

**KARPATY**  
Kitchen

**NEW LOCATION!**

1525 Bristol Rd W

Mississauga, ON L5M 4Z1

905-567-2562

## NAKON POTRESA DOLAZI OBNOVA. ALI KAKVA? Oblikovao se stožer nacionalnoga povjerenja

Trebalo je proći punih šest dana od katastrofnoga potresa koji je 29. prosinca, još jače nego potres dan ranije, pogodio Banovinu i odnio toga dana sedam ljudskih života da Vlada Republike Hrvatske proglaši u ponedjeljak 4. siječnja katastrofu. To znači da od toga trenutka odgovornost za pomoć unesrećenima i obnovu koja treba brzo nastupiti, bez odgađanja, preuzima središnja država, a ne lokalna zajednica kako je to slučaj s elementarnim nepogodama.

Upravo se preko spontane mobilizacije tisuća ljudi pokazalo da su brže nego institucije vlasti prave razmjere katastrofe prepoznali hrvatski građani i mnogi drugi u Europi i svijetu koji su preuzeli na sebe ulogu svojevrsne »vlade zajedništva« i masovno pritekli u pomoć stradalim ljudima i objektima. Posebno su se iskazali Caritasi na nacionalnoj, biskupijskim i župnim razinama i brojni volonteri – među kojima su se pogotovo isticali mlađi – pritječući u pomoć ne čekajući pošiljke iz državnih robnih rezerva, nego noseći u kutijama i vrećicama ono što su imali u svojim osobnim ostavama. Na snagu zajedništva nisu mogla utjecati ni neka nesnalaženja npr. Crvenoga križa za koji se govori da u prvim danima nakon potresa nije uvijek bio na vrhu zadatka (i čiji predstavnici, uzgred rečeno, nisu

dopustili novinarima Glasa Končila da u njihovu prihvatištu razgovaraju s unesrećenim vjernicima).

Velika žrtva stanovništva sisačkoga kraja pogodenoga potresom i »pokret dobrote« koji je spontano nastao u danima nakon potresa s prelaska iz stare u novu godinu preobrazili su se u svojevrstan stožer nacionalnoga povjerenja.



Naime, mnogi hrvatski građani koji su željeli doći u Sisak, Petrinju, Glinu, Žažinu, Kravarsko, Majske Poljane i druge snažno potresene krajeve slali su pomoć, istodobno u volonterima prepoznavši svoje produžene ruke, znajući da će dati sve od sebe da pomoć stigne ljudima koji su ostali bez adrese. Tolika snaga žrtve, povjerenja i solidarnosti sada s pravom traži da oni koji su preuzeli odgovornost za saniranje posljedica potresa ne pristupe tomu činovnički, na način da se »iz središnjice« imenuje bezbroj povjerenstava te da se troši energija i

sredstva za rast jalova birokratskoga aparata koji svoj smisao vidi u gomilanju papirologije, nego da se svemu pristupi odgovorno, stručno, transparentno i učinkovito.

Upravo je nevjerojatno da nakon silnih milijuna eura koje je Europska unija već uplatila za sanaciju posljedica potresa koji je u ožujku 2020. pogodio Zagreb i zagrebački kraj nije vidljivo da se išta većega događa po pitanju obnove, a novi je potres samo donio dodatna razaranja. Ako već sada, dok je obnova u čekaonici, u pozadini vriju pogodovanja raznim »obnoviteljskim« interesima i pritiscima koji dolaze izvana i iznutra, u tom bi se slučaju već sada moglo govoriti o izdaji, a što je veća manipulacija katastrofama, to je veća i izdaja.

Seismološka struka kaže da je potrebe nemoguće predvidjeti, to jest da se uvijek događaju slučajno. Za razliku od potresa, ni solidarnost ni dobrota nisu plod slučaja, nego prokušana identitetska karakteristika većine hrvatskoga naroda. Zato se obnova koja slijedi ne smije prepustiti slučaju jer bi u suprotnom mogla postati – slučaj.

Objavio Branimir Stanić